

στήματος του πληθυσμού της μελέτης μας, ο Α. Σιδερίδης κατά την στατιστική επεξεργασία των αποτελεσμάτων και η Α. Μαλέα, συντηρήτρια αρχαιοτήτων και έργων τέχνης κατά τον καθαρισμό και ανάτεξη του σκελετικού υλικού και κατά την τελική επεξεργασία του κειμένου.

Προς όλους εκφράζουμε τις ευχαριστίες μας.

Γ. ΠΑΝΑΓΙΑΡΗΣ, Α. ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΥ, Κ. ΖΑΦΕΙΡΑΤΟΣ

ΒΟΔΗΝΑ, ΜΙΑ ΒΥΖΑΝΤΙΝΗ ΠΟΛΗ-ΚΑΣΤΡΟ ΤΗΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ

1. Οι γοτθικές και ουννικές επιδρομές του 3ου-5ου αι. και οι αβαροσλαβικές τον 6ο-7ο αι. επέφεραν μια αποδιοργάνωση τόσο στην οικονομική ζωή όσο και στην πολιτική, εκκλησιαστική και στρατιωτική διοίκηση στον χώρο της Βαλκανικής και σε συνδυασμό με άλλους παράγοντες, όπως φυσικές καταστροφές και την αδυναμία του κράτους να επέμβει εξαιτίας της απασχόλησης των στρατιωτικών δυνάμεων στην Ανατολή, επέφεραν μια δημιουργική κάμψη, καταστροφή του αγροτικού πληθυσμού, συρρίκνωση των δραστηριοτήτων και έναν μαρασμό ή και καταστροφή των αστικών κέντρων¹.

Η κεντρική διοίκηση επιχειρεί την ανοικοδόμηση πόλεων και φρουρών, χωρίως αυτών που βρίσκονται σε επίκαιορες μεθοριακές θέσεις και στις κεντρικές οδικές αρτηρίες. Εκτεταμένο οικοδομικό πρόγραμμα είχε αναλάβει ο αυτοκράτορας Ιουστινιανός, όπως μαρτυρεί ο ιστορικός της εποχής Προκόπιος, αλλά και άλλοι αυτοκράτορες κατά καιρούς σε μικρότερη κλίμακα².

Τα αστικά κέντρα οργανώνονται στη θέση των αρχαίων οικισμών ή μεταπίζονται σε τοποθεσίες από τη φύση τους οχυρές και παίρνουν τον χαρακτήρα κάστρου. Ισχυρά οχυρωματικά έργα με τη μορφή δύο ή και τριών επάλληλων περιβόλων και σε σχήμα ανάλογο με τη μορφολογία του εδάφους παρέχουν ασφάλεια στους υπερασπιστές τους και στον πληθυσμό των γύρω αγροτικών οικισμών, που μπορούσε να καταφύγει εκεί σε περίπτωση κινδύνου³. Ο χαρακτήρας των πόλεων-κάστρων: στρατιωτικο-διοικητικός και αγροτικός. Οι κά-

1. Βλ. σχετικά με την τύχη των πόλεων της Μακεδονίας Αγγελική Κωνσταντακοπούλου, Ιστορική Γεωγραφία της Μακεδονίας (4ος - 6ος αι.), Διδακτορική διατριβή. Ιωάννινα 1984, σ. 119, 179 κε., 371 σημ. 1 με τη σχετική για τις πόλεις βιβλιογραφία. - G. Ostrogorsky, "Byzantine Cities in the Early Middle Ages", DOP 13 (1959) 54-58. - Για την κατάσταση στη Βαλκανική και στον ελλαδικό χώρο βλ. Μαρία Νικοταξιοπούλου - Πελεκίδου, Οι βαλκανικοί λαοί κατά τους μέσους χρόνους, Θεσσαλονίκη 1992, σ. 53 κε., 62κε.

2. Προκόπιος, Περὶ κτισμάτων IV.1, σ. 102 κε. (έκδ. I. Haury τ. III. 2). Βλ. Αγγ. Κωνσταντακοπούλου, Ιστορική Γεωγραφία, σ. 232 κε., 277.- Βλ. επίσης για την ανοικοδόμηση πόλεων και κάστρων από τους Κωνσταντίνο Ε' και Λέοντα Ε' τον Αρμένιο: Θεοφάνης 429 και Συνέχεια Θεοφάνους 30.8 αντίστοιχα.

3. Ιω. Καντακ. III.130.- Γεώργ. Ακροπολ. 74.19 κε. (Σέρρες).- Περὶ παραδρομῆς πολέμου σ. 117 κε.: "Περὶ πολιορκίας κάστρου" ἐκδ. J. Dagon - H. Mihăescu, Le traité sur la guerilla (de vellitation) de l' empereur Nicéphore Phocas (963/969), Paris 1986.- Στρατηγία εκδ. G.T. Dennis, Three Byzantine Military Treatises [CFHB XXV], Washington, D. C. 1985, σ. 34: <Πῶς δεῖ κτίζειν πόλιν>. - Πβλ. Αιών. Χριστοφιλοπούλου, Βυζαντινή Ιστορία Β' 2, Αθήναι 1988, σ. 407-414. - Βλ. τις γενικές αρχές της βυζαντινής οχυρωματικής στη μελέτη της Μαρίας Φουντούκου, "Παρατηρήσεις στο αμυντικό σύστημα των τειχών της Θεσσαλονίκης". Η Θεσσαλονίκη 1 (1985) 111-157, κυρίως 113-116.

τοικοι ασχολούνται με την καλλιέργεια της γης, έχουν χωράφια, αμπέλια και τα ποιμνιά τους έξω από τα τείχη αλλά και εργαστήρια, κήπους και περιβόλια μέσα στην πόλη⁴.

Χαρακτηριστική η περιγραφή των τριών οχυρωματικών περιβόλων της πόλης των Σερβίων από τον Ιωάννη Καντακουζηνό, καθώς και του ρόλου και των λειτουργιών που εξυπηρετούσε ο κάθε περιβόλος στη ζωή και την άμυνα της πόλης⁵.

Οι Βυζαντινοί συγγραφείς της μέσης και ύστερης βυζαντινής περιόδου, όταν κάνουν λόγο για τις βυζαντινές πόλεις - μερικές φορές ακόμη και για τις πιο πολυάνθρωπες - χρησιμοποιούν συχνά τους όρους κάστρον ή φρούριον ή πόλισμα, π.χ. τα φρούρια Πριλάπου και Στυπείου, η Σέτενα⁶, το φρούριον ή το πόλισμα των Βοδηνών⁷, το φρούριον των Μογλενών, το φρούριον ο Πέρνικος, το κάστρον Μοσυνοπόλεως, Περιθεωρίου⁸, Βεροίας⁹ κ.ά. Χρησιμοποιούν επίσης, κυρίως όσοι αρχαίουν, και τους όρους πολιχνηή ή πολιχνιον, όπως π.χ. τό τῶν Σκοπίων πολιχνιον¹⁰, μερικές φορές μάλιστα για να δηλώσουν και το κα-

4. Π. χ. Δημ. Χωματ. αρ. 81 σ. 354, 89 σ. 393, 90 σ. 397-8, 91 σ. 402, 406, 96 σ. 414, 99 σ. 419, 422 (εκδ. J. Pitra). Για τις σημασίες του όρου "κάστρον" βλ. J. Lefort, "En Macédoine orientale au Xe siècle: habitat rural, communes et domaines". *Le paysage urbain au Moyen Age* 1981, σ. 252, 254.

5. Ιω. Καντακ. III.130.12 κε.: "κεῖται δὲ ἡ πόλις ἐκείνη ἐπὶ τονος ἀνάντονος τοῦ ὅρους προβολῆς εὐθὺς ἔξαρχης αὐτὴ ἐντῆς μετεωροτέρᾳ φαινομένῃ καὶ οὖσα προϊόντι. Ἐπ' αὐτὴν τε τὴν ἀκρόπολιν καταλήγει τροισι διατειχίσμασι διηρημένη ὡς δοκεῖν ἔξωθεν τρεῖς εἶναι πόλεις κειμένας ἐπαλλήλους. Ἐκατέρῳν τε φάραγγας περιβέβληται βαθείας. Τὸ ἀπὸ τῆς πόλεως ἄκροι τοῦ ἐπιπέδου καὶ τῶν φαραγγῶν, δύον μάλιστα οἰκεῖσθαι ἐπιδέχεται, οἰκιῶν πεπλήρωται καὶ ἀνθρώπων οὐ τῶν πολλῶν μόνον, ἀλλὰ καὶ τῶν ἀρίστων ἐκ τῶν πολιτῶν καὶ ἐκ τῶν στρατιωτῶν, οἱ ἥσαν ἔγχωροι πολλοί τε καὶ ἀγαθοί... οἰκεῖται δὲ τὰ μὲν δύο τμῆματα ὑπὸ τῶν πολιτῶν τὸ δὲ τρίτον, ἄρα διν, τῷ ἀρχοντὶ ἀνεῖται. Ἔστι δὲ δυσπρόσθιος πανταχόθεν, καὶ οὐ πάνυ φαδία πρὸς τειχωμάχιαν". Βλ. σχετικά με το κάστρο: Despina Evangelou, "Servia and Moglena. Two byzantine cities of Macedonia", *Iστορικονεωγραφικά* 2 (1988) 15-22, κυρίως σ. 19 κε.

6. Ιω. Σκυλίτζης 351.4 (εκδ. I. Thurm), 356.37.

7. Ιω. Σκυλίτζης 345.20 (φρούριον).- Ιω. Καντακ. I. 273.12, 276.17 (πόλισμα). III.127.15 κ.ά. (πόλις). Ο Ιωάννης Καντακουζηνός χρησιμοποιεί τον όρο πόλις αλλά και τους όρους πολιχνηή ή φρούριον για τις μικρότερες τειχισμένες πόλεις: ΙΙ.406.17 "κατὰ Στενήμαχον καὶ Τζέταιναν πόλεις καὶ μείζους καὶ ελάττους", ΙΙ.402.9 κε. "τὰ ἐν τῇ Μερόπῃ φρούρια προσεχώρησαν", ΙΙ.404.6 κε. "Τὰ κατὰ τὴν Μόρραν πολιχνια πάντα προσεχώρησαν" κ.ά.

8. Τυπικόν Γρηγορίου Πακουριανού, έκδ. P. Gautier, "Le typicon du sébaste Gregoire Pakourianos", *Rev. Et. Byz.* 42 (1984) 5-145, στ. 289, 291, 294, 299, 303 κ.ά.

9. Βίος Αγ. Θεοδώρας Θεοσαλονίκης, έκδ. E. Kurtz, *Des Klerikers Gregorios Bericht über Leben, Wunderthaten und Translation der Hl. Theodora von Thessalonich*, S. Peterbourg 1902, σ. 43.- Δημ. Χωματ. αρ. 89 σ. 30.

10. Νικηφ. Γρηγοράς, Επιστ. αρ. 32a σ. 110.180, εκδ. P.A.M. Leone, *Nicēphori Gregorae Epistulae*, vol. II, 1982.- Ιω. Καντακ. II. 404.6 κε.

τεξοχήν κάστρο, την ακρόπολη χτισμένη σε ύψωμα ήταν μικρή πόλη - εξ ου και τα υποκοριστικά πολίχνη και πολίχνιον - με οχυρωματικά έργα, αποθήκες, στέρνες αλλά και κατοικίες¹¹.

Εκτός όμως από τα αστικά κέντρα, τις πόλεις - κάστρα, σε επίκαιρες θέσεις ήταν κτισμένα και φρούρια, στρατιωτικά ερείσματα, που συνυπάρχουν συνήθως μ' έναν αγροτικό οικισμό¹². Τα περισσότερα από αυτά, και όταν ακόμη κατοικάζονται, παραμένουν αταύτιστα, όπως λ.χ. τα περισσότερα από τον κατάλογο των φρουρίων που παραθέτει ο Προκόπιος ότι ανοικοδόμησε ο Ιουστινιανός¹³. Συνήθως οι πηγές, τόσο οι αριγηματικές όσο και τα έγγραφα¹⁴, μνημονεύουν αρδιοτάτα έναν αριθμό φρουρίων ή πολιχνίων μιάς περιοχής, γεγονός που δεν μας επιτρέπει να προσδιορίσουμε την ακριβή τους θέση και τη δυναμικότητά τους και να αποφανθούμε αν πρόκειται απλώς για φρούρια ή για πόλεις-κάστρα. Π.χ. όταν ο Λέων Χοιροσφάκτης καυχησιωλογεί σε επιστολή του για την ειρήνη που διαπραγματεύτηκε με τον Βούλγαρο τούρο Συμεών το 899-900 και λέγει ότι διέσωσε "ώς ἐκ στόματος λέοντος ... τὰ τοῦ Δυρραχίου τριάκοντα φρουρία σὺν αὐτῷ πλούτῳ καὶ αὐτοῖς οἰκήτοροι"¹⁵ ή αργότερα, το 1018, όταν ο Κρακάρας εμφανίζεται ενώπιον του Βασιλείου Β' και του παραδίδει "τὸ περίπτυστον φρούριον τὸν Πέρνικον" μοζί με τους ἀρχοντες τριανταπέντε κάστρων της περιοχής Τριαδίτζης (δηλ. της Σόφιας), που δηλώνουν και αυτοί υποταγή¹⁶.

Τον 11ο και 12ο αι. μεμονωμένα φρούρια παρέχονται από τον αυτοκράτορα υπό τύπον δωρεάς σε αξιωματούχους, γαιοκτήμονες ή και μονές, οι οποίοι θα ενδιαφέρονται για τη συντήρηση των φρουρίων για δική τους ασφάλεια. Π.χ. ο "μέγας δομέστικος τῆς δύσεως" Γρηγόριος Πακουριανός, όπως αναφέρεται στο τυπικό της μονής που ίδρυσε (1083), κατείχε πολλά φρούρια στα κτήματά του, μερικά από τα οποία ανήγειρε ο ίδιος¹⁷.

11. Βλ. Ελισάβετ Ζαχαριάδου, "Πολιχνη και Πολιχνιον", *Αφιέρωμα στον Νίκο Σβορώνο*, Ρέθυμνο 1986, τ. I, σσ. 243-247, κυρίως σ. 246.

12. Σχετικά με την αποστολή των φρουρίων αυτών βλ. Στρατηγία έκδ. G.T. Dennis, *Three Byzantine Military Treatises*, σ. 28 κε.

13. Προκόπιος, Περί κτισμάτων IV.4. σσ.116-124 (έκδ. I. Haury III. 2) Πβλ. Αγγελική Κωνσταντακοπούλου, *Ιστορική Γεωγραφία της Μακεδονίας*, σ. 232 κε., 277-278.- Fanoula Papazoglou, *Les villes de Macédoine à l'époque Romaine*. [Bulletin de Correspondance Hellénique, Suppl. XVI]. Athènes-Paris 1988, σ. 28 σημ. 72.

14. Π.χ. A. Protaton, σ. 226.- Πβλ. E. Ζαχαριάδου, "Πολιχνη", σ. 247.

15. *Δελτίον της Ιστορικής και Εθνολογικής Εταιρείας* 1 (1883) 396.- Πβλ. G. Kolias, *León Choerosphactès magistre, proconsul et patrice*, Athènes 1939, σ. 113.

16. Ιω. Σκυλίτζης 357.70-71 "ἐκεῖθεν ἄρας ἡλθεν ἐν Σέρραις, αἷς ἀφίκετο ὁ Κρακάρας μετὰ τῶν ἀρχόντων τῶν προσεργέντων τριανταπέντε κάστρων".

17. Τυπικόν Γρηγορίου Πακουριανού, *REB*, 42 (1984) 5-145, στ. 273 "οὐν τοῖς παρ' ἐμοῦ κτισθεῖσιν ἐν αὐτῷ δυσὶ κάστροις", στ. 345, 394, 1195, 1301. Πβλ. N. Oikonomides, "The

Για μερικές σημαντικές πόλεις-κάστρα διασώζονται περιγραφές από τους Βυζαντινούς συγγραφείς, ενδεικτικές της εντύπωσης που προκαλούσε η φυσική οχυρότητα της τοποθεσίας. Ο Ιωάννης Σκυλίτζης τον 11ο αι. περιγράφει το Μελένικον ως εξής: “ἡλθεν ὁ βασιλεὺς εἰς τὰ Ζαγόρια, ἐνθα τὸ λίαν ὀχυρώτατον ἴδρυται φρούριον ὁ Μελνίκος, ἐπί τινος πέτρας ἴδρυμένον κρημνοῖς καὶ φάραγξι βαθυτάταις πάντοθεν ἐστεφανωμένης”¹⁸ ή ο Νικηφόρος Γρηγοράς, όταν επισκέφθηκε τη Στρώμνιτσα το 1326, την περιγράφει σε επιστολή του ως “πολίχνιον, ὃς εἰπεῖν, ὑπερονέφελον οὕτω γέ τοι ἀποτόμω καὶ δαιμονίως ὑψηλῷ τῷ ὅρει ἀπειλημένον, ἦστε τοὺς ἐπὶ τῶν ἐπάλξεων καθημένους ἀνθρώπους ὅρνιθων τισὶν ἐοικέναι, εἰς τις κάτωθεν ἐκ τῆς πεδιάδος ὁρών”¹⁹.

Η αὗτουσα σημασία των οχυρωμένων πόλεων-κάστρων και των φρουρίων αποτελεί συνάρτηση της νέας τακτικής του πολέμου, που επιβάλλουν οι νομαδικοί λαοί που εισβάλλουν από τα βόρεια και ανατολικά σύνορα της αυτοκρατορίας. Αποφεύγουν την κατά μέτωπον μάχη, επιχειρούν αιφνιδιαστικές ληστρικές επιδρομές, καταστρέφουν τη γεωργική παραγωγή, αιχμαλωτίζουν τους κατοίκους²⁰. Τον 11ο αι. με την προϊόντα καταστροφή του θεματικού θεσμού, όπως μαρτυρεί ο Μιχαήλ Ατταλειάτης, εγκαθίστανται στρατιώτες σε φρούρια-κάστρα “καστροφυλακτοῦντες”, για ν’ αποκρύψουν τις επιδρομές π.χ. των Πετρενέγων νοτίως του Δούναβη²¹.

Η άλωση των πόλεων-κάστρων ήταν επίπονη και επιτυγχανόταν ύστερα από μακρόχρονη πολιορκία είτε εξαιτίας του λιμού που μάστιζε τους πολιορκουμένους-η Λάρισα καταλήφθηκε το 985/6 ύστερα από πολύχρονη πολιορκία και αφού ο Σαμουήλ κατέστρεψε τη συγκομιδή και οι κάτοικοι “έφαγον κύνας

Donations of Castles in the Last Quarter of the 11th Century”. *Polychronion. Festschrift Franz Dölger zum 75. Geburtstag*, Heidelberg 1966, 413-417, κυρίως σ. 416.- Η παροχή κάστρων εντάσσεται στις διάφορες παροχές (δωρεαί) του αυτοκράτορα προς φυσικά πρόσωπα ή ιδρύματα. Βλ. Hélène Glykatzi - Ahrweiler, “La concession des droits incorporels. Donations conditionnelles”. *Actes du XIIe Congrès International d' Etudes Byzantines*, Ochride 10-16 septembre 1961, II. Beograd 1964, σ. 103-114.

18. Ιω. Σκυλίτζης 351. 83 κε.

19. Νικηφ. Γρηγοράς Επιστ. αρ. 32a, 32b έκδ. P. A. M. Leone, τ. II σ. 120. 127 κε. - Πβλ. E. Ζαχαριάδου, “Πολίχνη” σ. 245.

20. Βλ. Αικ. Χριστοφιλοπούλου, *Βυζαντινή Ιστορία* B2, Αθήναι 1988, σ. 346.

21. Μιχαήλ Ατταλειάτης 35. Πβλ. N. Oikonomides, “Donations”, σ. 417 σημ. 12. - Για την καταστροφή του θεματικού θεσμού με την ολοένα κατάτηση των μεγαλυτέρων θεμάτων με αποτέλεσμα οι στρατηγοί να είναι απλώς διοικητές πόλεων-κάστρων βλ. Μάρθα Γρηγορίου-Ιωαννίδου, *Παρακμή και πτώση του θεματικού θεσμού. Συμβολή στην εξέλιξη της διοικητικής και της στρατιωτικής οργάνωσης του Βυζαντίου από το 10 αι. κε.*, Διδακτ. διατρ., Θεσσαλονίκη 1985, σ. 78. κε.

καὶ ὄνους”²²-είτε κατόπιν προσεταιρισμού μερίδας των υπερασπιστών της πόλης²³ ή διαφόρων στρατηγημάτων²⁴. Οκτώ μήνες κράτησε η πολιορκία της Βιδίνης πάνω στον Δούναβη από τον Βασίλειο Β' το 1002 ή κατ' άλλους το 1004 παρά τη στρατηγική εμπειρία και τη γνώση της πολιορκητικής τέχνης από τους Βυζαντινούς, τη χρήση πολιορκητικών μηχανών και του υγρού πυρός. Την αποτελεσματικότητα όμως του τελευταίου εξουδετέρων οι Βούλγαροι στρατηγοί “εἰς ἐν γάρ ἀγγεῖον παμπληθές ὄμιχοῦντες (διόρθωση αντί ὄμιλοῦντες της ἔκδοσης Thum) τὸ Μηδικὸν πῦρ διὰ τούτου ἐσφέννυνον”. Ανάγκαζαν δηλαδή τους στρατιώτες να ουρούν σ’ ένα δοχείο και ρίχνοντας τα ούρα έσβηναν τις εστίες της φωτιάς²⁵.

Η κατοχή των πόλεων-κάστρων λόγω της στρατηγικής τους θέσης εξασφάλιζε τον έλεγχο των διόδων και των επικοινωνιών της μιας περιοχής με την άλλη.

Μια ολοκληρωμένη λίγο-πολύ εικόνα της νέας τακτικής του πολέμου, των επιχειρησιακών ελιγμών και των σχεδιασμών των αντιμαχομένων παρέχει ο Ιστορικός του 11ου αι. Ιωάννης Σκυλίτζης, όταν περιγράφει τους μακροχρόνιους αγώνες του Βυζαντινού αυτοκράτορα Βασιλείου Β', για να εξασθενίσει βαθμιαία τον αντίπαλό του Σαμουνήλ.

Στον βυζαντινούσουλγαρικό αυτόν πόλεμο, που κράτησε σαρανταδύο χρόνια, από το 976 ως το 1018, αναδεικνύεται η σπουδαιότητα των κάστρων μεταξύ των άλλων περιοχών και της Δυτικής και Κεντρικής Μακεδονίας. Εξέχουσα θέση κατέχουν στην περιοχή αυτή η Βέροια, τα Σέρβια, τα Βοδενά, ο Οστροβός, τα Μογλενά, η Καστοριά κ.ά.

2. Το κάστρον των Βοδηνών, στη θέση της αρχαίας Έδεσσας, “σταθμού” στη ρωμαϊκή Εγνατία οδό, ελέγχει την οδική αρτηρία από τη Δύση προς τη Θεσσαλονίκη, τη σύνδεση της Άνω και Κάτω Μακεδονίας²⁶. Ο Edrisi τον 12ο αι. πε-

22. Βλ. Ανωνύμου Τακτικόν, έκδ. G. T. Dennis, σ. 302 “Περὶ πολιορκίας”. - Στρατηγικόν Κεκαμένου σ. 250.14-252.16 (έκδ. G. Litavrin). - Πβλ. Αικ. Χριστοφιλοπούλου, *Βυζαντινή Ιστορία* B2, σ. 161.

23. Βλ. π.χ. Ιω. Καντακ. III.160.20 κε.

24. Βλ. π.χ. Τακτικά Λέοντος PG 107 στ. 894 “λγ’ Καὶ δρύματα ἔξω μὲν τοῦ τείχους, κατὰ γῆν ἀπαρχόμενα, ἐντὸς δὲ διὰ τῶν θεμελίων εἰσερχόμενα, καὶ διατρυποῦντα τὴν γῆν ἔσωθεν τῆς πόλεως, εἴγε ἐν ἐπιπέδῳ τόπῳ τύχη καὶ μένη”. Ανωνύμου Τακτικόν, έκδ. G. T. Dennis, σ. 316 “Περὶ τειχομαχίας”. - Στρατηγικόν Κεκαμένου, σ. 174-182 (έκδ. G. Litavrin).

25. Ιω. Σκυλίτζης 346.44 κε. - Για τη διόρθωση και ερμηνεία του χωρίου βλ. Θ. Κορδές, Το υγρόν πῦρ, Θεσσαλονίκη 1990, σ. 122 σημ. 27. Για το όρμα ομιχέω: Ε. Αιγαίος (Χαρτωνίδης), “Απόρρητα”, Θεσσαλονίκη 1935.

26. Βλ. F. O. Sullivan, *The Egnatian Way*, Harrisburg 1972, σ. 83, 84, 144.- Αγγελική Κωνσταντακοπούλου, *Ιστορική Γεωγραφία* σ. 374.- Vassiliki Kravari, *Villes et villages de Macédoine occidentale* [Realités Byzantines], Paris 1989, σσ. 68-70, όπου η σχετική με την πόλη

ριγόφοντας την χερσαία οδό από το Δυρράχιο προς τη Θεσσαλονίκη αναφέρει το Δυρράχιο, Αχρίδα, Οστροβό, Βοδηνά, Θεσσαλονίκη²⁷.

Ο Ιωάννης Σκυλίτζης τον 11ο αιώνα περιγράφει το κάστρο των Βοδηνών ως εξής: “Φρούριον δὲ τὰ Βοδηνὰ ἐπὶ πέτρας ἀποτόμου κείμενον, δι’ ἡς καταρρεῖ τὸ τῆς λίμνης τοῦ Ὀστροβοῦ ὕδωρ, ὑπὸ γῆς κάτωθεν ὁρέον ἀφάνᾶς καὶ ἔκειται πάλιν ἀναδυόμενον”²⁸. Η Κάτω Πόλη της Έδεσσας, στην τοποθεσία Λόγγος, που είχε οχυρωθεί από τα κλασικά χρόνια σαν ενιαίο σύνολο με την ακρόπολη πάνω στον Βράχο, εγκαταλείφθηκε στα τέλη του δου αι. και η πόλη οργανώθηκε ως κάστρο πάνω στον Βράχο. Η συνέχεια της ζωής του αστικού κέντρου πιστοποιείται από την ύπαρξη επισκόπου Έδεσσης, ο οποίος μετέσχε και υπέγραψε τα πρακτικά της Συνόδου του 692²⁹.

Ο Ιωάννης Καντακούζηνός (14ος αι.) εξαίρει την στρατηγική σημασία του κάστρου, για το οποίο μάλιστα χρησιμοποιεί αρχαϊζοντας την παλαιά ονομασία Έδεσσα και τους κατοίκους και υπερασπιστές ονομάζει Έδεσσηνούς: “μικρόν τε ὃν τὸ πόλισμα καὶ καρτερόν ἀπό τε τείχῶν καὶ τῆς τοῦ τόπου κατασκευῆς, ὁφέλιόν ἐστιν εἰς φυλακήν”³⁰. Προτείνει μάλιστα σε πολεμικό συμβούλιο στη Θεσσαλονίκη το 1328 κατά τον πρώτο εμφύλιο πόλεμο να μη στραφούν προς τη Βέροια αλλά προς την Έδεσσα και από εκεί στην Καστοριά, γιατί αν πρόφθαιναν και την καταλάμβαναν οι αντίπαλοι, “διαφεύγεται μὲν οὐδ’ οὗτω τὸ μὴ ἀλῶνται παρ’ ἡμῖν, παρέξει δὲ πολλὴν τὴν δυσχέρειαν καὶ τὴν τριβὴν καὶ τὸν πόνον ἐν τῷ πολιορκεῖσθαι”³¹.

Αργότερα, το 1350, στον δεύτερο εμφύλιο πόλεμο, όταν ο ίδιος πολιορκούσε την Έδεσσα, για να εκδιώξει τους Σέρβους, ο λαός των χλεύαζε από τα τείχη λέγοντας πως, εφόσον ο Κράλης, δηλ. ο Στέφανος Δουσάν, με πολλαπλάσιο στρατό πολιορκούσε την πόλη επί δεκάει χρόνια και δεν θα την καταλάμβανε, αν οι ίδιοι δεν προσχωρούσαν³², πώς ήλπιζε ο ίδιος να την καταλάβει. Πραγματικά ο Ιωάννης Καντακούζηνός, που είχε υπολογίσει ότι θα του άνοιγαν τις πύ-

βιβλιογραφία.- Fanoula Papazoglou, *Les villes de Macédoine*, σσ. 127-131, 162.- Για την ιστορία της πόλης βλ. E. Στουγιανάκης, *Έδεσσα η Μακεδονίκη εν τη ιστορίᾳ*. Θεσσαλονίκη 1932.

27. P. A. Jaubert, *La Géographie d' Idrisi*, II. Paris 1836-1840, ανατ. Amsterdam 1975, σ. 289 κε.

28. Ιω. Σκυλίτζης 345.20 κε.

29. Mansi XI. 993B.- Πβλ. G. Ostrogorsky, “Byzantine Cities”, σ. 59 σημ. 56. - Fanoula Papazoglou, *Les villes de Macédoine*, σσ. 128, 130.- Για την οργάνωση της πόλης πάνω στον Βράχο καθώς και την Ακρόπολη σε σχήμα ισοσκελούς τριγώνου βλ. E. Κακαβογιάννης, “Προβλήματα Εδεσσαϊκής Αρχαιολογίας”, *Έδεσσαικά Χρονικά* 10 (1976) 16-44, κυρίως σ. 22.

30. Ιω. Καντακ. I. 273. 12 κε. - Άλλοι όμως, I. 275, χρησιμοποιεί και την τρέχουσα ονομασία Βοδηνά: “οἱ Βερροιῶται τὰ ἐν Βοδηνοῖς πυθόμενοι συμβάντα”.

31. Ιω. Καντακ. I. 273. 14 κε.

32. Ιω. Καντακ. II. 301 “χρήμασιν διαφεύγοντι τοις ἔνδον”.

λες οι “δυνατοί”, διαπίστωσε το αδύνατο της τειχομαχίας: “Ἀπεγίγνωσκε τὸ τειχομαχεῖν οὐ μόνον διὰ τὴν φυσικὴν ὀχυρότητα τῆς πόλεως καὶ τὴν ἐκ τῶν τειχῶν, (ὑπὲρ ἡμίου γάρ ὕδασι περικλινομένη, ἀπρόσιτός ἐστι πολεμίοις διὰ τὴν λίμνην τὸ δὲ ἐπίλοιπον τείχεον ὀχυρωτάτοις καὶ πύργοις μεγάλοις, ἐστι δ’ ὅπου καὶ κρημνοῖς καὶ φάραγξιν ἀβάτοις περιέχεται) ἀλλ’ ὅτι καὶ στρατιὰ οὐκ ὀλίγη ἦν ἐκ Τριβαλλῶν ἐγκαθιδρυμένη πρὸς τὴν πόλει φρουρᾶς ἐνεκα...”³³.

Παρ’ όλη τη δυσκολία του εγχειρίματος και ύστερα από επιμονή των στρατιωτών ο Καντακούζηνός διατάσσει επίθεση. Από τη μεριά της λίμνης τοποθέτησε τους ξένους μισθοφόρους. Ο ίδιος με το επίλεκτο σώμα των οπλιτών και των έγενων έλαβε θέση απέναντι από την ακρόπολη, όπου τα τείχη ήταν πιο ισχυρά και όπου φρουρούσαν οι πιο αξιόμαχες δυνάμεις των Σέρβων και των Εδεσσηνών. Τα υπόλοιπα τάγματα τα παρέταξε στα άλλα μέρη των τειχών. Ο αυτοκράτορας έταξε σ’ όποιον θα ανέβαινε πρώτος στα τείχη ως αριστείον τέσσερις μνές χρυσού. Οι πολιορκούμενοι πρόβαλαν λυσσαλέα αντίσταση, εξαιτίας όμως των πολλών τραυματιών που είχαν, η άμυνά τους χαλάρωσε. Με κλίμακες οι πολιορκητές ανέβηκαν στα τείχη, έκαψαν την πύλη της ακρόπολης και ο στρατός ξεχύθηκε στην πόλη. Η άλωση του κάστρου της Έδεσσας είχε άμεση απήχηση. Αμαχητί προσεχώρησαν “φρούρια καὶ αἱ πολίχναι” της περιοχής Έδεσσης και Βεροίας: τα Σταυρίδολα, η Πέτρα, ο Σωσκός, η Δεύρη, ο Οστροβός και τα Νότια³⁴.

Η περιγραφή της φυσικής οχυρότητας της πόλης της Έδεσσας από τον Ιωάννη Καντακούζηνό είναι κατά τούτο σημαντική, διότι αναφέρει την ύπαρξη λίμνης, η οποία καθιστούσε την πόλη απρόσιτη στους εχθρούς. Έχουν διατυπωθεί διάφορες απόψεις σχετικά με τη θέση και τη φύση της λίμνης αυτής. Ο E. Κακαβογιάννης ερμήνευσε πειστικά την ύπαρξη λίμνης, την οποία σχημάτιζε ο ποταμός Εδεσσαίος, που ξεκινούσε από τη λίμνη του Νησίου και ύστερα από μικρή διαδρομή έτεφτε στο μεσαίο και χαμηλότερο επίπεδο της κοιλάδας και εκεί δημιουργούσε λίμνη. Η λεκάνη αργότερα πληρώθηκε από τις προσχώσεις του ποταμού³⁵.

3. Δεν γνωρίζουμε πότε καθιερώθηκε η σλαβική ονομασία Βοδηνά και αν αυτή αποτελεί μετάφραση του ονόματος Έδεσσα, που κατά μία άποψη ετυμολογικά προέρχεται από το θρακοφραγκικό βέδυ=ύδωρ³⁶. Πιθανότατα μετά τη

33. Ιω. Καντακ. III. 127. 1 κε.

34. Ιω. Καντακ. III. 130. 2 κε. - Για τα φρούρια αυτά βλ. Vassiliki Kravari, *Villes*, σ. 335-336, 314-315, 332-333, 251-252, 309-310, 84-85.

35. E. Κακαβογιάννης, “Προβλήματα”, σ. 28-30.

36. Bλ. M. Vasmer, *Die Slaven in Griechenland*, Berlin 1941, ανατ. Leipzig 1970, σ. 316.- Δ. Ζακυνθίνος, *Οι Σλάβοι εν Ελλάδι. Συμβολαί εις την ιστορίαν του Μεσαίωνικου Ελληνισμού*, Αθήναι 1945, σ. 80 σημ. 4.- Fanoula Papazoglou, *Les villes de Macédoine*, σ. 128 σημ. 20.

βουλγαρική κατοχή στα τέλη του 10ου αι., όπως φαίνεται τουλάχιστον από την ονομασία του επισκόπου *Εδέσσης* στη *Notitia aq. 3* (συμπίλημα του τέλους του 9ου αι.), ο οποίος κατέχει την πέμπτη θέση μεταξύ των επισκόπων της μητρόπολης της Θεσσαλονίκης³⁷. Το όνομα Βοδηνά ή Βοδινά εμφανίζεται τον 11ο αι. στο έργο του Ιωάννη Σκυλίτζη, της Άννας Κομνηνής, του Θεοφύλακτου Αχρίδος, του Γεωργίου Ακροπολίτη (13ος αι.) κ.ά.³⁸, καθώς και στο Τυπικόν του Γρηγορίου Πακουριανού (1083)³⁹. Δεν γνωρίζουμε επίσης πότε για πρώτη φορά τα Βοδηνά καταλήφθηκαν από τους Βουλγάρους, και συγκεκριμένα αν είχαν περιληφθεί στο κράτος του τοάρου Συμεών (893-927). Την πρώτη δεκαετία του 10ου αι. πάντως, όπως προκύπτει από τον κατάλογο των επισκοπών του Λέοντα ΣΤ' και του Νικολάου Μυστικού (*Notitia aq. 7*), τις μαρτυρίες του Ιωάννη Καμνιάτη και του Λέοντα Χοιροσφάκτη, η περιοχή της πεδιάδας της Θεσσαλονίκης ως τη Βέροια, τα Σέρβια, η περιοχή των Σαγιουδάτων και Δρουγούμιτών, Δρυινουπόλεως, Βουθρωτού και Δυρραχίου, ανήκουν στο βυζαντινό κράτος. Η μη αναφορά ορισμένων τοπωνυμίων δεν μας επιτρέπει να υπαγάγουμε με ασφάλεια ορισμένες πόλεις και περιοχές στο κράτος του Συμεών. Έτσι οι περιοχές γύρω από τα Κάνινα, τον Οστροβό, Σέτινα, Έδεσσα, Μελένικο και Φιλιππούπολη δεν είναι σαφές σε ποιό από τα δύο κράτη ανήκαν⁴⁰.

Οι επιτυχείς εκστρατείες του Ιωάννη Τσιμισκή εναντίον των Ρώσων στη Βουλγαρία και η κατάληψη της βουλγαρικής πρωτεύουσας Πρεσθλάβιας κατέληξαν στην κατάλυση του βουλγαρικού κράτους το 971 και στην αιχμαλωσία του Βουλγάρου τοάρου Βορίστη και του αδελφού του Ρωμανού⁴¹. Το Τακτικό

37. Bl. J. Daïrouzès, *Notitiae episcopatum Ecclesiae Constantinopolitanae. Texte critique, introduction et notes*, Paris 1981, σσ. 31-33, 236 και Not. 3.262.

38. Iw. Σκυλίτζης 345.20, 352.10, 356.51. - Άννα Κομνηνή V. 1 σ. 22.19 "ὅς Βοϊμοῦντος διὰ τῶν Βοδινῶν καταλαμβάνει τὰ Μόγλενα καὶ ἀνεγέρει καστέλλιον τι πρὸ χρόνου ἐρειπωθέν". Θεοφύλακτος Αχρίδος επιστ. 49.10 (1093/4?) "ἐπειδάν τὸ περὶ τῶν Βοδηνῶν ψῆφισμα γένηται"; Λόγοι σ. 297.5 "ῶσπερ οὐκ ἔγγις ἔχων τὸν Θεσσαλονίκης δοχειέα, τὸν Πύδνης, τὸν Πέτρας, τὸν τῆς βουλγαρικῆς Ἐδέσσης" (κατά τον εκδότη P. Gautier σημ. 17 ως Έδεσσα της Βουλγαρίας εννοείται η επισκοπή Μογλενών). Γεωργ. Ακροπολίτης, ἐκδ. A. Heisenberg 84.20 "τοὺς δὲ Βοδηνοὺς καὶ Σταρίδοις Στροβόν τε καὶ τὰ περὶ ταῦτα δὲ τοῦ Δημητρίου πατήρ.... δὲ Ἀγγελος κατεῖχε Θεόδωρος", 89.21, 90.1, 92.12, 117.23, 146.16, 165.23 "τὰ Βοδηνῶν τέμπτη".

39. Τυπικόν Γρηγ. Πακουριανού, *REB* 42 (1984) σ. 37 στ. 279-281 "κατὰ τὸν παρ' ἔμοῦ γενόμενον αὐτῶν περιορισμὸν ἀναμεταξύ ἔκεινων καὶ τοῦ κάστρου μου τῶν Βοδηνῶν" και στ. 1844.

40. Bl. I. Καραγιαννοπούλου, *Χάρτες Μέσης Βυζαντινής Περιόδου (565-1081)*, Θεσσαλονίκη 1991, σ. 15.

41. Bl. I. Καραγιαννοπούλου, *Ιστορία του βυζαντινού κράτους*, τ. 2, Θεσσαλονίκη 1976, σ. 416-420. - G. Ostrogorsky, *Geschichte des byzantinischen Staates*³, München 1963, σ. 245, ελλην. μετάφρ. I. Παναγοπούλου, τ. B', Αθήνα 1979, 176-177.

του Escorial, που απηχεί τη διοικητική οργάνωση της αυτοκρατορίας μεταξύ 971-975, αλλά και τη γενική διοικητική αναδιάρθρωση του κράτους με τον κατακερματισμό των μεγάλων "θεμάτων", στους στρατηγούς, που ήταν ήδη γνωστοί από τα προηγούμενα τακτικά, αναφέρει στον βαλκανικό χώρο και στρατηγούς που εδρεύουν σε πόλεις-κάστρα, όπως στην Ιεριχώ (νότια της Αιγαίνας), στην Έδεσσα, Βέροια, Δρουγούμιτιά (βιορείως της Θεσσαλονίκης), στη Χρυσάβα (στρατηγός Στρυμόνος ή Χρυσάβας)⁴², στη Βερόη, στην Ιωαννινούπολη (Πρεσθλάβα) και στη Δρίστρα⁴³. Πρόκειται για στρατηγούς μικρών περιοχών-θεμάτων. Το γεγονός ότι τη βυζαντινή επικυριαρχία αναγνωρίζουν οι τοπικοί πηγεμόνες της Σερβίας, μας οδηγεί στην υπόθεση ότι επί Τσιμισκή τα σύνορα της βυζαντινής αυτοκρατορίας δυτικά έφθαναν ως τις σερβικές πηγεμονίες⁴⁴.

Μετά τον θάνατο του Ιωάννη Τσιμισκή το 976 η αντίδραση του βουλγαρικού λαού εκδηλώθηκε με υποκίνηση των βογιάρων και με επικεφαλής τους τέσσερις γιούς του κόμητος Νικολάου ως επανάσταση των δυτικών περιοχών του άλλοτε βουλγαρικού κράτους. Την ίδια χρονιά επαναστατεί στην Ανατολή ο Βάρδας Σκληρός. Η απασχόληση των αυτοκρατορικών στρατευμάτων κατά του Βάρδα και το γεγονός ότι το Βυζάντιο θεώρησε την επανάσταση των Βουλγάρων ως εσωτερική στάση⁴⁵ έδωσαν τη δυνατότητα στον μικρότερο από τους Κομητοπούλους, τον Σαμουήλ, ο οποίος επικράτησε μετά τη δολοφονία των αδελφών του, μέσα σε δέκα χρόνια με κέντρο την Πρέσπα να γίνει κύριος των περιοχών της Αχρίδος, Πρέσπας, Καστοριάς, Πελαγονίας, Μογλενών και Βοδενών. Ο κύριος κορμός όμως της επικράτειάς του έφθανε ως τα Βελέγραδα (Βεράτι) και τη Βιδίνη στον Δούναβη και ως την Τσιαδίτσα (Σόφια)⁴⁶. Όταν οι βυζαντινές πηγές ομιλούν την εποχή αυτή για Βουλγαρία, εννοούν αυτές τις πε-

42. Αντίθετα προς τον εκδότη N. Oikonomidès, *Les listes de préséance byzantines des IXe et Xe siècles*, Paris 1972, σ. 355, 357 που ταυτίζει τη Χρυσάβα με το Κρούσσοβο, σημ. Αχλαδοχώρι βιορείως των Σερβών, ο A. Dunn, "The Byzantine Topography of Southeaster Macedonia: A Contribution", *Mνήμη Λαζαρίδη*, σ. 319-322 την ταυτίζει με το Κίρτσοβο, σημ. Καρυδοχώρι, 3 χλμ. ανατολικά του Αχλαδοχωρίου. Για το Κίρτσοβο βλ. και P. Bellier, R.C. Bondoux, J.- C. Cheynet, B. Geyer, J. - P. Grelois, Vassiliki Kravari, *Paysages de Macédoine*, présente par J. Lefort, [Travaux et Mémoires, Monographies 3], Paris 1986, σ. 173.

43. N. Oikonomidès, *Listes*, σ. 265.

44. I. Καραγιαννοπούλου, *Χάρτες*, σ. 15.

45. Οι πηγές χαρακτηρίζουν τον Σαμουήλ "αποστάτη" και "τύραννο". Βλ. σχετικά I. Καραγιαννοπούλου, "Συμβολή στο ζήτημα της επαναστάσεως των Κομητοπούλων". *Αριός. Τιμητικός τόμος στον Καθηγητή N. K. Μουτσόπουλο*, τ. B', σ. 883-891, με τις σχετικές πηγές και τη βιβλιογραφία. - A. - Al. Τσιχάρος, *Το εφήμερο κράτος του Σαμουήλ (976-1018). Προβλήματα και ερωτηματικά*, [Ελληνική Επαιρεία Σλαβικών Μελετών], Θεσσαλονίκη 1990.

46. Iw. Σκυλίτζης 328-329. - Λέων Διάκονος 173.10-11. - Iw. Ζωναράς III. 495.11 κε. - Ιερεύς Διοκλείας σ. 330-331. - Πρβλ. I. Καραγιαννοπούλου, *Χάρτες*, σ. 21.

ριοχές και όχι μόνο τις περιοχές της Μακεδονίας. Το 985/6 ο Σαμουήλ καταλαμβάνει ύστερα από μακρόχρονη πολιορκία τη Λάρισα και μεταφέρει τους κατοίκους της στην επικράτειά του, ενώ τους άνδρες τους εντάσσει στον στρατό του: "Καὶ πολλὰ φρούρια παρεστήσατο, ἀνὴν τὸ κορυφαῖον ἡ Λάρισα, ἡς τοὺς ἐποίκους μεταφίσεν εἰς τὰ τῆς Βουλγαρίας ἐνδότερα πανεστίους, ἐν τοῖς καταλόγοις τῶν ἑαυτοῦ καταγράψας στρατιωτῶν συμμάχοις ἔχοντο κατὰ Ρωμαίων. Μετήγαγε δὲ καὶ τὸ λείψαντον τοῦ Ἀγίου Ἀχιλλείου... καὶ εἰς τὴν Πρέσπαν ἀπέθετο, ἔνθα ἦσαν τὰ αὐτῷ βασίλεια"⁴⁷.

Μετά την ήττα του Βασιλείου Β' το 986 στις πύλες του Τραϊανού στην περιοχή της Σόφιας φαίνεται πως ο Σαμουήλ επεκτείνει το κράτος του προς τα ανατολικά. Τούτο συμπεριλαμβάνεται από τις επιχειρήσεις που διεξήγαγαν το 1002 οι στρατηγοί Θεοδωροκάνος και Νικηφόρος Ξιφίας, οι οποίοι κατέλαβαν τη Μεγάλη Πρεσπολάβα και την Πλίσκα και τις πέραν του Αίμου περιοχές⁴⁸.

Ο Σαμουήλ είχε συνήθως επιτυχίες, όταν μαχόταν σε ορεινές τοποθεσίες και περάσματα όχι όμως σε πεδιάδα. "Ο δέ γε Σαμουήλ ταῖς τῶν ὁρέων ἐμφιλοχωρῶν κορυφαῖς (οὐ γάρ ἐθάρρει κατὰ συστάδην μαχέσασθαι)", παρατηρεί ο Ιωάννης Ζωναράς (12ος αι.) για τις επιχειρήσεις κοντά στη Σόφια το 986⁴⁹. Ας θυμήσουμε στο σημείο αυτό τις μεγάλες ήττες του Σαμουήλ σε πεδιάδα, στον Σπερχειό το 997 και στον Αξιό κοντά στα Σκόπια το 1004⁵⁰.

Μόλις μετά την κατανίκηση του Βάρδα Σκληρού ο Βασίλειος Β' αναλαμβάνει επιχειρήσεις για την ανάκτηση των μακεδονικών φρουρίων με πολιορκία ή παράδοση. Ο Ιωάννης Ζωναράς (12ος αι.) λέγει χαρακτηριστικά: "ὅ δὲ βασιλεὺς συνεχῶς τῇ Βουλγαρίᾳ προσοβάλλων ἐνάκου ταῦτην καὶ ἔκεράίζε"⁵¹.

Το 1001 ή κατ' άλλους το 1003 ο άρχοντας της Βεροίας Δοθρομηρός, γαμβρός από ανεψιά του Σαμουήλ, παραδίδει την πόλη στον αυτοκράτορα παίρνοντας το αξιώμα του ανθυπάτου⁵². Η Βέροια είχε καταληφθεί από τους Βουλγάρους για πρώτη φορά το 989, ανακαταλήφθηκε από τους Βυζαντινούς το 991 και από το 994/5 βρισκόταν και πάλι υπό βουλγαρική κατοχή.

Μετά την παράδοση της Βεροίας ο Βασίλειος Β' κατέλαβε ύστερα από πολιορκία τα Σέρβια, τον Κολυνδρό και τα Βοδηνά. Όπως και τις άλλες βουλγα-

47. Ιω. Σκυλίτζης 330.97 κε. - Για τη βασιλική του Αγίου Αχιλλείου στην Πρέσπα βλ. τις μελέτες του N. Μοντσοπούλου, Η βασιλική του Αγίου Αχιλλείου στην Πρέσπα. Συμβολή στη μελέτη των βυζαντινών μνημείων της περιοχής, I-III, Θεσσαλονίκη 1989.

48. I. Καραγιαννόπουλος, Xάρτες, σ. 21.

49. Ιω. Ζωναράς III.549.- Ιω. Σκυλίτζης 331. 24 κε. "ὑπούνετο δέ καὶ ὁ Σαμουήλ τὰς κουρφὰς τῶν κυνηγαθῶν ὄρέων κατέχων (τρόπος φανερόν γάρ συμπλοκὴν καὶ ἀγχέμαχον ἐδειλία) καὶ πάντοθεν ἐνεδρεύων, εἴ πως δυνηθεῖται βλάψαι τοὺς ἐναντίους".

50. Ιω. Σκυλίτζης 341.30 κε., 346.60 κε.

51. Ιω. Ζωναράς III. 563.- Ιω. Σκυλίτζης 348.9.

52. Ιω. Σκυλίτζης 344.87 κε.

ρικές φρουρές των κάστρων που κατέλαβε, έτσι και τους Βουλγάρους των Βοδηνών τους μετοίκισε στο Βολερόν, στην περιοχή μεταξύ του Νέστου και του Έβρου⁵³. Ο Βασίλειος εφαρμόζει ήπια πολιτική απέναντι στους αρχηγούς των Βουλγάρων. Στον φρούριο των Βοδηνών Δραξάνο επέτρεψε να κατοικήσει στη Θεσσαλονίκη, όπου μάλιστα αυτός νυμφεύτηκε την κόρη ενός πρεσβυτέρου του ναού του Αγίου Δημητρίου και απέκτησε και τέσσερα παιδιά. Ο ανήσυχος δύμας Βούλγαρος δύο φορές απέδρασε και την τρίτη φορά που τον συνέλαβαν ανασκολοπίσθηκε⁵⁴.

Η κατάσταση είναι φευστή. Τα Βοδηνά αποστατούν. Μετά την συντριπτική νίκη του Βασιλείου στο Κλειδί, στα στενά Κίαφα Λόγγου, στη δίοδο της κοιλάδας του ποταμού Στρούμιτσα, το 1014, παραδίδεται το Μελένικον. Ο Σαμουήλ πεθαίνει από αποπληγή στη θέα των 15.000 αιχμαλώτων που είχε τυφλώσει ο Βασίλειος⁵⁵. Το 1015 πολιορκούνται τα Βοδηνά. Οι πολιορκούμενοι, αφού έλαβαν διαβεβαιώσεις για την ασφάλειά τους, παρέδωσαν την πόλη. Τους Βουλγάρους ο αυτοκράτορας τους μετοίκισε και αυτούς στο Βολερόν. Το Πάσχα του 1015 ο Βασίλειος ιδρύει στην περιοχή των Βοδηνών δύο φρουρία: "ἐν τῷ μέσῳ τῆς δυσχωρίας". Το ένα το ονόμασε Καρδία και το άλλο του Αγίου Ηλίας⁵⁶. Στην πόλη εγκατέστησε φρουρά από Βυζαντινούς στρατιώτες, τους καλούμενους κονταράτους, "θηριώδεις ἀνθρώπους καὶ φονικούς, ἀνελεήμονας καὶ ὀδοστάτας". Πρόκειται για τμήματα πεζικού υπό τον ταξίαρχο, που ο κύριος οπλισμός τους ήταν τα κοντάρια⁵⁷.

Αμέσως μετά ο Βασίλειος πολιόρκησε τα Μογλενά (αρχαία Αλμωπία), που τα κατέλαβε με στρατήγημα: άλλοτε την κοίτη του ποταμού Μογλενίτσα και αφού έσκαψαν τα θεμέλια των τειχών και τοποθέτησαν ξύλα και εύφλεκτα υλικά έβαλαν φωτιά και κατέστρεψαν το τείχος. Τους Βουλγάρους στρατιώτες των Μογλενών τους μετέφερε στην Αστρακανία⁵⁸.

Το ένα μετά το άλλο πόλεις-κάστρα που βρίσκονταν στα χέρια των Βουλγά-

53. Ιω. Σκυλίτζης 344.93-345.26.

54. Ιω. Σκυλίτζης 345.27-33.

55. Ιω. Σκυλίτζης 348.9-349.44 - Πβλ. I. Καραγιαννόπουλος, Ιστορία Β', σ. 454-455.

56. Ιω. Σκυλίτζης 352.9-21. - Τελευταία η Εντέρη Μαρχή, "Επιγραφή του Βασιλείου Β' από το Μυλοβό". Πρακτικά ΙΓ' Πανελλήνιου Ιστορικού Συνεδρίου (29-31 Μαΐου 1992), Θεσσαλονίκη 1993, σ. 133-142, υποστήριξε ότι το φρούριο Άγιος Ηλίας βρισκόταν στην περιοχή του Μυλοβού Πιερίας, στην έξοδο του ρου του Αλιάκμονα. Το θέμα χρειάζεται περαιτέρω έρευνα.

57. N. Oikonomidès, Listes, σ. 335.- A. Χριστοφίλοπούλου, Ιστορία Β2 σ. 336-337.- T. Kolias, Ein Beitrag zur byzantinischen Waffenkunde von den Anfängen bis zur lateinischen Eroberung [Byzantina Vindobonensis XVII], Wien 1988, σ. 191 κε.

58. Ιω. Σκυλίτζης 352.25-38.- Για το κάστρο των Μογλενών βλ. Δέσποινα Ευγενίδη, "Το κάστρο της Χρυσής και το θέμα των Μογλενών". Αμπτός. Τιμητικός τόμος Μ. Ανδρόνικου, Θεσσαλονίκη 1986, 325-342.

ρων καταλαμβάνονται από τους Βυζαντινούς, όπως η Σέτενα, όπου είχε παλαιότερα τα ανάκτορά του ο Σαμουήλ, σταθμός ανεφοδιασμού σε σιτηρά⁵⁹, ενώ φρούραρχοι από την Πελαγονία (σημερινό Μοναστήρι) και τη Στρώμνιτσα σπειδουν να παραδοθούν. Ο Βασίλειος διατάσσει να καταστραφούν όλα τα φρούρια που είχαν ανεγείρει οι Βούλγαροι στην περιοχή αυτή και νικητής εισέρχεται στην Αχρίδα, την έδρα του Βούλγαρου τσάρου⁶⁰.

Μετά την αποκατάσταση της βυζαντινής κυριαρχίας στα εδάφη, όπου είχε ιδρύσει το εφήμερο κράτος του ο Σαμουήλ, ο Βασίλειος προβαίνει στη διοικητική τους οργάνωση. Ιδρυσε δύο μεγάλες διοικητικές περιφέρειες: το θέμα Βουλγαρίας, που περιέλαβε τις δυτικές επαρχίες του τέως βουλγαρικού κράτους με έδρα τα Σκόπια και έφτανε ως τον Δούναβη, και το Παραδούναβον ή Παριστροιον θέμα, που περιέλαβε τις ανατολικές επαρχίες με έδρα το Δορύστολον και έφτανε δυτικά ως τη γραμμή Τριαδίτσας-Βιδίνης⁶¹.

Ενδιαφέρον παρουσιάζει η εκκλησιαστική διοίκηση με την ίδρυση της αυτοκέφαλης αρχιεπισκοπής Βουλγαρίας με έδρα την Αχρίδα. Πληροφορίες για τα ονόματα των επισκοπών και το όνομα του πρώτου αρχιεπισκόπου Ιωάννη παρέχουν τρία σιγίλλια του Βασιλείου Β' του 1019 και 1020, που περιλαμβάνονται σε χρυσόβουλλο λόγιο του Μιχαήλ Η' Παλαιολόγου του 1272⁶². Τόσο από άποψη διπλωματική του ίδιου του χρυσόβουλλου και των σιγίλλων όσο και ιστορικών στοιχείων φαίνεται πως τα έγγραφα αυτά με τη μορφή τουλάχιστον που παραδίδονται δεν είναι γνήσια. Πιθανότατα χαλκεύτηκαν, σύμφωνα με νεότερη μελέτη, τον 15ο αι. από τον αρχιεπίσκοπο Αχρίδος Ματθαίο, που το 1410-1416 επισκέφθηκε την Κωνσταντινούπολη και ζήτησε να διοικεί τις περιοχές που αναφέρουν τα έγγραφα αυτά, ο Πατριάρχης όμως αντέταξε ότι τα προνόμια αυτά είναι ψευδή⁶³.

Στο δεύτερο σιγίλλιο αναφέρεται ότι όταν βασιλεύεις των Βουλγάρων ήταν ο Πέτρος, ο γιός του Συμεών, ως έδρα της αρχιεπισκοπής είχε ορισθεί η Δρίστρα

59. Ιω. Σκυλίτζης 356.37.

60. Ιω. Σκυλίτζης 353.56 κε. "ἀπεισιν οὖν ἄχρι τῆς πόλεως Ἀχρίδος, ἐν ᾧ τὰ βασίλεια τῶν βασιλέων ἰδρυντο Βουλγαρίας καὶ τὴν πόλιν παραλαβών", 356.57 κε., 358.90 κε. - Χάρτες των εκατοτείων του Βασιλείου Β' εναντίον των Βουλγάρων βλ. I. Καραγιανόπουλος, Xάρτες, σ. 21-28.- Vassiliki Kravari, Villes, σ. 37.

61. Ιω. Σκυλίτζης 358.85.- Βλ. σχετικές πηγές και βιβλιογραφία I. Καραγιανόπουλος, Ιστορία Β', σ. 364-367.- G. Ostrogorsky, Geschichte³, σ. 259.

62. V. N. Beneševič, Opisanije grčeskich rukopisej monastir Sv. Ekateriny na Sinaje, τ. 1, St. Peterbourg 1911, σ. 542-554.- Το κείμενο των τριών σιγίλλων: H. Gelzer, "Ungedruckte und wenig bekannte Bistumerverzeichnisse der orientalischen Kirche", BZ, 2 (1893) 42-56.

63. Ενανθία Κωνσταντίνου ή Τέγου-Στεργιάλδου, Τα σχετικά με την αρχιεπισκοπή Αχρίδας σιγίλλια του Βασιλείου Β'. Διδακτ. διατριβή, Θεσσαλονίκη 1988, και ειδικά σ. 85 κε.

(το Δορύστολον), και αργότερα μεταφέρθηκε η έδρα διαδοχικά στην Τριαδίτσα (Σόφια), στα Βοδενά και Μογλενά, για να καταλήξει στην Αχρίδα. Τούτο όμως δεν μπορεί να πιστωθεί από άλλες πηγές⁶⁴.

Υποψίες πλαστότητας εγένεται και το τρίτο σιγίλλιο, διότι εντάσσει στην Αρχιεπισκοπή Αχρίδος τις επισκοπές Σερβίων, Σταγών και Βεροίας, που ναι μεν είχαν καταληφθεί από τους Βουλγάρους, είναι όμως γνωστό από τα Τακτικά, τις Notitiae, αλλά και άλλες πηγές ότι δεν είχαν υπαχθεί ποτέ στην αρχιεπισκοπή Αχρίδος⁶⁵. Εξάλλου ο Δημήτριος Χωματηνός, από τους πιο εξέχοντες προκαθημένους της Αρχιεπισκοπής και τους πιο δυναμικούς, όταν ο Πατριάρχης Γερμανός Β' τον καλεί να απολογηθεί, γιατί χειροτόνησε αυτός τον επίσκοπο Σερβίων το 1223, επικαλείται ότι η Θεσσαλονίκη, στην οποία υπαγόταν η επισκοπή Σερβίων, βρισκόταν τότε στα χέρια των Φράγκων και ο μητροπολίτης της ήταν εξόριστος⁶⁶. Θα ήταν λοιπόν περίεργο να μη επικαλεσθεί ο Χωματηνός έστω και προσωρινή υπαγωγή των Σερβίων στην αρχιεπισκοπή Αχρίδος, όπως μαρτυρεί το σιγίλλιον, και να μη εκμεταλλευθεί προς όφελός του τη μαρτυρία αυτή. Επομένως δεν είναι ασφαλής η μαρτυρία ότι τα Βοδηνά υπήρξαν έδρα του Βούλγαρου αρχιεπισκόπου με βάση μόνο τα σιγίλλια.

Αναφερθήκαμε σε ορισμένα μόνο στοιχεία από την ιστορία της πόλης, για να γίνει εμφανής η στρατηγική σημασία του κάστρου των Βοδηνών κατά τους μέσους και ύστερους βυζαντινούς χρόνους. Η επίκαιρη θέση και η φυσική οχυρότητα καθιστούσαν απαραίτητη την κατοχή της πόλης για τον έλεγχο όλης της περιφέρειας τόσο από τους Βυζαντινούς όσο και από τους εφήμερους κατακτητές, είτε αυτοί ήταν Βούλγαροι, είτε Σέρβοι⁶⁷ ή αργότερα οι Τούρκοι (1385)⁶⁸.

Τελειώνοντας ας κλείσουμε με τους λόγους του Νικηφόρου Γρηγορά, συγγραφέα του 14ου αι., ο οποίος μιλώντας για τη βουλγαρική κατοχή βυζαντινών

64. V. N. Beneševič, σ. 547.32 (ανατύπωση και στη μελέτη της E. Στεργιάδου).

65. Τα Σέρβια υπάγονταν πάντα στη μητρόπολη Θεσσαλονίκης: Notitiae αρ. 7.300, 9.186, 10.219, 13.229 Append.2.825. Στο α' σιγίλλιο φέρονται υπαγόμενα στην αρχιεπισκοπή Αχρίδος. - Η Βέροια πριν υψωθεί σε μητρόπολη ήταν επισκοπή της μητρόπολης Θεσσαλονίκης: Not. αρ. 7.298, 9.184, 10.217, 13.227, 13 Append. 2. 823, 20.47.- Οι Σταγοί ήταν επισκοπή της μητρόπολης Λαρίσης: Not. αρ. 7.574, 9.445, 10.524, 13.572, 21.145.

66. Δημ. Χωματηνός αρ. 150 στ. 578-588 (έκδ. J. Pitra).

67. Η πόλη καταλήφθηκε από τους Σέρβους τον Δουσάν το 1342/43, ανακαταλήφθηκε από τον Ιωάννη Καντακουζηνό το 1350 και το 1351 περιήλθε και πάλι στον Στέφανο Δουσάν, ενώ το 1366/67 διέμενε στην πόλη ο τοπάρχης Θωμάς Πρελιούμποβιτς. Βλ. σχετικά Vassiliki Kravari, Villes, σ. 68.

68. Υπάρχει διάσταση γνωμών σχετικά με το έτος κατάληψης της πόλης από τους Τούρκους. Υποστηρίζεται ως έτος κατάληψης και το 1389 από τον Εβρενός-μπέη. Βλ. A. Βακαλόπουλος, Ιστορία της Μακεδονίας 1354-1833, Θεσσαλονίκη 1969, σ. 42.43. - Vassiliki Kravari, Villes, σ. 56.

περιοχών από τον Σαμουνήλ και την αρχιεπισκοπή Αχρίδος, που επίσημα ονομάζοταν “ἀρχιεπισκοπὴ Βουλγαρίας”, έγραψε: “Χρόνους μὲν ὕστερον ὁ βασιλεὺς Βασίλειος ὁ Βουλγαροτόνος μετὰ πολλὰς τάς μάχας τέλος ἐξέτριψε καὶ ἐδουλώσατο τούτους (τοὺς Βουλγάρους) καὶ τῆς μὲν χώρας τοὺς ἐναπολειφθέντας ἐξορίστους πεποιήσει ἐν τῇ παρὰ τὸν Ἰστρὸν Κάτω Μυσίᾳ τὸ δὲ ὄνομα, καθάπερ ἄλλο τι μνημεῖον ἔκειναν, ἐναπολέλειπται τῇ ἀρχιεπισκοπῇ”⁶⁹. Και μεις, ας κρατήσουμε τούτο: Από τους εφήμερους κατακτητές της πόλης της Έδεσσας, των Βοδηνών, έμεινε στην πόλη μόνον το όνομα “καθάπερ ἄλλο τι μνημείον ἔκειναν”.

ΑΛΚΜΗΝΗ ΣΤΑΥΡΙΔΟΥ-ΖΑΦΡΑΚΑ

ΟΙ ΤΟΙΧΟΓΡΑΦΙΕΣ ΤΟΥ ΝΑΟΥ ΤΩΝ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ ΠΕΤΡΟΥ ΚΑΙ ΠΑΥΛΟΥ ΣΤΗΝ ΕΔΕΣΣΑ

Η εκκλησία των κορυφαίων αποστόλων Πέτρου και Παύλου είναι μικρών διαστάσεων τρικλινή βασιλική που επισκευάσθηκε στα 1864. Στη βυζαντινή περίοδο ανήκουν οι δύο λειψές κοινοστοιχίες και οι πεσσοί του ιερού βήματος με τους υπερκείμενους τοίχους του φωταγωγού. Οι κίονες και τα κιονόκρανα προέρχονται από κάποιο παλαιοχριστιανικό μνημείο και εδώ βρίσκονται σε δεύτερη χρήση¹. Στα τμήματα του αρχαιότερου πυρρήνα, την εσωτερική πλευρά δηλαδή των τοίχων πάνω από τις κιονοστοιχίες και στα εσωδάχια των τόξων αποκαλύφθηκαν κάτω από ασβεστώματα τοιχογραφίες². Η ζωγραφική αυτή δεν είναι διατηρημένη σε καλή κατάσταση. Ωστόσο, παρά την αποστασιατική της διατήρηση επιτρέπει εικονογραφικές και τεχνοτροπικές παρατηρήσεις.

Ο βασικός κύκλος του Δωδεκαόρτου άρχιζε με τον Ευαγγελισμό στην ανατολική πλευρά, που σε μεγάλο μέρος της είναι μεταγενέστερη και δεν έχει διασώσει ζωγραφική (σχ. 1). Από κει περνώντας στο νότιο τοίχο με την σκηνή της Γέννησης και περιτρέχοντας την ανώτερη ζώνη του κεντρικού πυρρήνα κατέληγε στο βόρειο τοίχο του ιερού βήματος με τελευταία σκηνή την Πεντηκοστή. Στους τριγωνικούς χώρους πάνω από τα κιονόκρανα εικονίζονταν οι Ευαγγελιστές. Καμιά μορφή δεν διατηρείται σε καλή κατάσταση. Στα εσωδάχια των τόξων των κιονοστοιχιών έχουν τοποθετηθεί προφήτες.

Από τις σκηνές του Δωδεκαόρτου έχουν διατηρηθεί η δεύτερη και η τρίτη σκηνή (Γέννηση, Υπαπαντή), η δέκατη (Εις Ἀδουν κάθιδος) και δωδέκατη (Πεντηκοστή). Λείπει η Ανάληψη του Χριστού, που θα μπορούσε να κατέχει τον ανατολικό τοίχο πάνω από την κόγχη του Ιερού.

Από τη Γέννηση διατηρείται το δεξιό τμήμα της παράστασης με τη Θεοτόκο επί της κλίνης, το θείο βρέφος στα σπάργανα, το διαλογιζόμενο Ιωσήφ και το Λουτρό. Η νεανική μορφή που διακρίνεται αριστερά να προσέρχεται προς το Χριστό πρέπει να είναι ο πρώτος από τους μάγους. Από τα υπάρχοντα στοιχεία φαίνεται ότι πρόκειται για μια τυπική παράσταση Γέννησης (πίν. 1-4).

Από τη σκηνή της Υπαπαντής που ακολουθεί διατηρείται καλύτερα το αριστερό τμήμα με τον Ιωσήφ, την προφήτιδα Άννα και τη Θεοτόκο. Ο θεοδόχος Συμεών στο δεξιό μέρος δεν έχει διασωθεί (πίν. 5-6).

1. N.K.Μουτσόπουλος, *Οι εκκλησίες του Νομού Πέλλης*, Θεσσαλονίκη 1973, σ. 17, κκ. σ. 114, 115.

2. Η αποκάλυψη, καθαρισμός και συντήρηση των τοιχογραφιών έγινε από τους συντηρητές της 11ης Εφορείας Βυζαντινών Αρχαιοτήτων Κωνσταντίνου Καπετάνη και Νικόλαο Τζέμπουλα.